

Quae omnia bella devoratis

Studi in memoria di Edoardo Vineis

a cura di

Roberto Ajello, Pierangiolo Berrettoni,
Franco Fanciullo, Giovanna Marotta, Filippo Motta



Edizioni ETS



www.edizioniets.com

*Stampato con un contributo del Dipartimento di Linguistica "Tristano Bolelli"
dell'Università di Pisa*

Cura editoriale di *Andrea Nuti*

© Copyright 2010
EDIZIONI ETS
Piazza Carrara, 16-19, I-56126 Pisa
info@edizioniets.com
www.edizioniets.com

Distribuzione
PDE, Via Tevere 54, I-50019 Sesto Fiorentino [Firenze]

ISBN 978-884672705-3



INDICE

| | |
|---|-----|
| Prefazione | 11 |
| <i>Tabula in memoriam</i> | 13 |
| Elenco delle pubblicazioni di Edoardo Vineis | 17 |
| ROBERTO AJELLO - Università di Pisa <i>Dall'Eden delle lingue etniche alla "triste" creazione di nuove lingue: il caso del Kituba</i> | 25 |
| MARINA BENEDETTI - Università per Stranieri di Siena <i>Omogeneità formale e varietà funzionale in costrutti con ἔχειν in greco antico</i> | 75 |
| PIERANGIOLO BERRETTONI - Università di Pisa <i>Ricorrenze foniche nella genealogia delle Muse nella Teogonia di Esiodo</i> | 89 |
| PIER MARCO BERTINETTO - LUCA CIUCCI - Scuola Normale Superiore di Pisa GABRIELLA ENRICA PIA - Università di Torino <i>Inquadramento storico, etnografico e linguistico degli Ayoreo del Chaco</i> | 109 |
| MAURIZIO BETTINI - Università di Siena <i>Per un'antropologia stilistica. La 'parola efficace' a Roma</i> | 147 |
| MARIA PATRIZIA BOLOGNA - Università Statale di Milano <i>Semantica e seconda articolazione: una voce ottocentesca</i> | 173 |
| ALBERTO BORGHINI - Politecnico di Torino <i>Il messaggio come fatto di lingua: linee di orientamento per una grammatica del simbolico</i> | 185 |
| CARLO CONSANI - Università di Chieti-Pescara <i>Lingue madri, lingue figlie, lingue miste fra tradizione grammaticale e moderne teorie linguistiche</i> | 205 |

| | |
|--|-----|
| FRANCA ELA CONSOLINO - Università dell'Aquila <i>Gli squamea terga di Ambrogio (Ennodio, carm. II, 77, 14)</i> | 233 |
| PIETRO U. DINI - Università di Pisa <i>Evidences for *wer-t- 'translate' in Latin and Lithuanian</i> | 239 |
| Franco FANCIULLO - Università di Pisa Técchia, técchio, inteccherito e dintorni: <i>un'escursione etimologica (con rischio d'intecchiarsi)</i> | 245 |
| GIACOMO FERRARI - Università del Piemonte Orientale ...Quasi corporis quaedam eloquentia | 265 |
| STEFANIA GIANNINI - Università per Stranieri di Perugia <i>Politiche linguistiche e integrazione. Il caso italiano nel contesto europeo</i> | 291 |
| NUNZIO LA FAUCI - Università di Zurigo <i>Anche Madama petrarcheggia?</i> | 307 |
| ROMANO LAZZERONI - Università di Pisa <i>Il percorso di un mutamento: coniugazione tematica e semitematica nelle lingue indoeuropee</i> | 317 |
| GIULIO LEPSCHY - University College London <i>Ancora su traduzione e relatività</i> | 331 |
| CESARE LETTA - Università di Pisa <i>Il nome di Iulo e le sue etimologie in Catone</i> | 345 |
| DANIELE MAGGI - Università di Macerata <i>Musica indiana in Lakmé di Léo Delibes?</i> | 355 |
| GIOVANNA MAROTTA - Università di Pisa <i>I suffissi nominali -ies e -ia.</i> <i>Un caso di Prosodic Bootstrapping nella morfologia latina?</i> | 371 |
| FILIPPO MOTTA - Università di Pisa <i>Una testimonianza epicorica sul dio Poenino</i> | 399 |
| LUISA MUCCIANTE - Università di Chieti <i>Per una nuova edizione del glossario contenuto nel ms. London B.L., Harley 3376</i> | 411 |

| | |
|--|-----|
| FLORIDA NICOLAI - Università di Pisa <i>Quando a comunicare è un tic(chio)</i> | 425 |
| ALESSANDRO ORENGO - Università di Pisa <i>L'armeno del V secolo. Note per una storia della lingua armena</i> | 447 |
| GUIDO PADUANO - Università di Pisa <i>Conflitti di classe e conflitti di genere nelle Nozze di Figaro</i> | 469 |
| PAOLO POCCHETTI - Università di Roma - Tor Vergata <i>Et latino, et umbro</i> | 483 |
| SAVERIO SANI - Università di Pisa <i>Echi epici del mito Rgvedico di Indra</i> | 519 |
| DOMENICO SILVESTRI - Università degli Studi di Napoli "L'Orientale" <i>Edoardo Vineis poeta e lettore di poesie</i> | 531 |
| PATRIZIA TORRICELLI - Università di Messina <i>Del topic e del comment nella dinamica comunicativa del testo</i> | 545 |
| CRISTINA VALLINI - Università degli Studi di Napoli "L'Orientale" <i>Etimologia e psicoanalisi all'inizio del Novecento</i> | 573 |